

# Politique de confidentialité conformément à l'art. 13 RGPD

## 1. La protection des données en un coup d'œil

### Informations générales

Les informations ci-après ont pour but de fournir un aperçu simple de ce qui advient avec vos données à caractère personnel lorsque vous consultez notre site Internet. Les données à caractère personnel sont toutes les données qui permettent de vous identifier personnellement. Vous trouverez des informations détaillées sur le thème de la protection des données dans la Politique de confidentialité figurant après ce texte.

### Saisie des données sur ce site Internet

#### Qui est responsable de la saisie des données sur ce site Internet?

Le traitement des données sur ce site Internet est effectué par l'exploitant du site. Vous trouverez ses coordonnées au paragraphe „Indications sur le responsable“ dans cette Politique de confidentialité.

#### Comment a lieu la saisie de vos données?

Vos données sont collectées en premier lieu dans la mesure où vous nous les communiquez. Il peut s'agir, par exemple, de données que vous indiquez dans un formulaire de contact.

D'autres données sont saisies par nos systèmes informatiques, automatiquement ou après que vous y ayez consenti lors de la visite du site Internet. Il s'agit principalement de données techniques (par exemple, navigateur Internet, système d'exploitation ou heure de la visite de la page). Ces données sont saisies automatiquement dès que vous accédez au site Internet.

#### A quelles fins utilisons-nous vos données?

Une partie des données est collectée afin de garantir que le site Internet soit mis à disposition sans erreurs. D'autres données peuvent être utilisées pour analyser votre comportement d'utilisation.

#### Quels sont vos droits en lien avec vos données?

Vous avez le droit de recevoir en tout temps des renseignements sur l'origine, le destinataire et les finalités auxquelles les données à caractère personnel sont conservées. Vous avez en outre le droit d'obtenir la rectification ou l'effacement de ces données. Lorsque vous avez consenti au traitement des données, vous pouvez retirer votre consentement à tout moment. De plus, vous avez le droit d'exiger dans certains cas la limitation du traitement de vos données personnelles. Enfin, vous avez le droit d'introduire une réclamation auprès de l'autorité de contrôle compétente.

Si vous avez des questions à ce sujet ou sur le thème de la protection des données, vous pouvez vous adresser à nous en tout temps.

### Outils d'analyse et outils de prestataires tiers

Lorsque vous visitez ce site Internet, votre comportement de navigation peut être évalué à des fins statistiques. Cela a lieu principalement à l'aide de programmes d'analyse.

Vous trouverez des informations détaillées sur ces programmes d'analyse dans les informations de la Politique de confidentialité ci-après.

## 2. Hébergement et Content Delivery Networks (CDN)

### Hébergement externe

Ce site Internet est hébergé auprès d'un prestataire externe (hébergeur). Les données à caractère personnel qui sont saisies sur ce site sont conservées sur les serveurs de cet hébergeur. Il peut s'agir principalement d'adresses IP, de demandes de contact, de méta-données et de données de communication, de données contractuelles, de données de contact, de noms, d'accès à des sites Internet et à d'autres données qui sont générées sur un site Internet.

L'intervention de l'hébergeur a lieu aux fins de l'exécution du contrat envers nos clients potentiels et existants (art. 6 al. 1 let. b RGPD) et dans l'intérêt d'une mise à disposition sûre, rapide et efficace de notre offre en ligne par un prestataire professionnel (art. 6 al. 1 let. f RGPD).

Notre hébergeur traitera vos données uniquement dans la mesure nécessaire pour l'exécution de ses obligations de prestation, et il le fera dans le respect de nos directives relatives à ces données.

Nous avons recours à l'hébergeur suivant:

CS2 AG  
Gerbegässlein 1  
CH-4450 Sissach

### Conclusion d'un contrat de sous-traitance

Afin de garantir un traitement conforme aux prescriptions sur la protection des données, nous avons conclu un contrat de sous-traitance avec notre hébergeur.

### **3. Indications générales et informations obligatoires**

#### **Protection des données**

Les exploitants du présent site prennent la protection de vos données personnelles très au sérieux. Nous traitons vos données à caractère personnel de manière confidentielle et conformément aux dispositions légales sur la protection des données et aux présentes informations.

Nous collectons plusieurs données à caractère personnel lorsque vous utilisez ce site Internet. Les données à caractère personnel sont des données qui permettent de vous identifier personnellement. La présente Politique de confidentialité a pour but de vous expliquer quelles données nous collectons et à quelles fins nous les utilisons. Elle explique également de quelle manière cela a lieu et à quelles finalités.

Nous attirons votre attention sur le fait que le transfert de données sur Internet (par exemple, lors de la communication par e-mail), peut présenter des lacunes en matière de sécurité. Il n'est pas possible de protéger entièrement les données contre les accès de tiers.

#### **Informations relatives au responsable du traitement**

Le responsable du traitement pour ce site Internet est:

Girsberger GmbH  
Ersteiner Straße 2  
DE-79346 Endingen  
Téléphone: +49 7642 68 98 0  
E-mail: mail@girsberger.de  
Directeur: Henning Schweizer  
Registre du commerce du Amtsgericht Freiburg HRB 270012

Le responsable du traitement est la personne physique ou morale qui, seule ou en collaboration avec d'autres, décide sur les finalités et les moyens du traitement des données à caractère personnel (par exemple, nom, adresse e-mail, etc.).

#### **Durée de conservation**

A défaut de mention de durée de conservation particulière dans la présente Politique de confidentialité, vos données à caractère personnel sont conservées chez nous jusqu'à ce que la finalité du traitement des données prenne fin. Si vous formulez une demande légitime d'effacement ou si vous retirez votre consentement au traitement des données, vos données seront effacées si nous n'avons pas d'autre motif juridiquement admissible pour conserver vos données à caractère personnel (par exemple, délais de conservation fondés sur le droit fiscal ou le droit commercial); dans le dernier cas, l'effacement a lieu lorsque ces motifs disparaissent.

#### **Délégué à la protection des données prévu par la loi**

Nous avons désigné un délégué à la protection des données pour notre entreprise. Il s'agit de

Monsieur Harald Helbig  
Helbig Datenschutz GmbH  
Bräunleinsberg 51  
91233 Neunkirchen a. S.  
Téléphone: +49 9123 70275-0  
E-mail: harald.helbig@helbig-datenschutz.de

#### **Indications relatives à la transmission des données aux Etats-Unis et autres Etats tiers**

Notre site Internet intègre notamment des outils d'entreprises dont le siège se situe aux Etats-Unis ou dans d'autres Etats tiers non sûrs du point de vue de la protection des données. Lorsque ces outils sont actifs, vos données à caractère personnel peuvent être transmises dans ces Etats tiers pour y être traitées. Nous attirons votre attention sur le fait que dans ces pays tiers, il n'est pas possible d'assurer un niveau de protection comparable à celui en vigueur dans l'UE. Par exemple, les entreprises américaines sont tenues de divulguer des données à caractère personnel aux autorités en charge de la sécurité sans que vous en tant que personne concernée ayez la possibilité d'attaquer ces décisions devant les tribunaux. C'est pourquoi, il n'est pas possible d'exclure que des autorités américaines (par exemple, les services secrets) traitent, évaluent et conservent durablement, à des fins de surveillance, vos données qui se trouvent sur des serveurs américains. Nous n'exerçons aucune influence sur ces activités de traitement.

#### **Révocation de votre consentement au traitement des données**

De nombreux processus de traitement des données sont possibles uniquement si vous y avez expressément consenti. Vous avez le droit de retirer en tout temps le consentement accordé. La légalité du traitement des données qui a eu lieu jusqu'au retrait n'est pas affectée par la révocation.

## **Droit d'opposition à la collecte de données dans des cas particuliers ainsi qu'au traitement à des fins de prospection (art. 21 RGPD)**

Lorsque le traitement des données a lieu sur la base de l'art. 6 al. 1 let. e ou f RGPD, vous avez le droit de vous opposer à tout moment, pour des raisons tenant à votre situation particulière, à un traitement de vos données à caractère personnel; cela s'applique également au profilage fondé sur ces dispositions. La base légale sur laquelle se fonde le traitement est mentionnée dans la présente Politique de confidentialité. Si vous vous opposez au traitement, nous ne traiterons plus les données à caractère personnel concernées, à moins que nous ne puissions démontrer qu'il existe des motifs légitimes et impérieux pour le traitement qui prévalent sur vos intérêts et vos droits et libertés, ou pour la constatation, l'exercice ou la défense de droits en justice (droit d'opposition au sens de l'art. 21 al. 1 RGPD).

Si vos données à caractère personnel sont traitées à des fins de prospection, vous avez le droit de vous opposer à tout moment au traitement des données à caractère personnel à de telles fins, y compris au profilage dans la mesure où il est lié à une telle prospection. Lorsque vous vous opposez au traitement, vos données à caractère personnel ne seront plus traitées à des fins de prospection (opposition au sens de l'art. 21 al. 2 RGPD).

## **Droit d'introduire une réclamation auprès de l'autorité de contrôle compétente**

En cas de violations du RGPD, la personne concernée a le droit d'introduire une réclamation auprès d'une autorité de contrôle, en particulier dans l'Etat membre dans lequel se trouve sa résidence habituelle, son lieu de travail ou le lieu où la violation aurait été commise. Ce droit d'introduire une réclamation existe sans préjudice de tout autre recours administratif ou juridictionnel.

## **Droit à la portabilité des données**

Vous avez le droit de recevoir les données que nous traitons de manière automatisée sur la base de votre consentement ou de l'exécution d'un contrat, dans un format structuré, couramment utilisé et lisible par machine, et le droit d'obtenir que ces données soient transmises à un tiers. Si vous exigez que ces données soient transmises directement à un autre responsable du traitement, cela a lieu uniquement si cela est techniquement possible.

## **Cryptage SSL ou TLS**

Pour des raisons de sécurité et pour protéger le transfert de contenus confidentiels, par exemple de commandes ou de demandes que vous nous adressez en tant qu'utilisateur du site, ce site utilise un cryptage SSL ou TLS. Vous pouvez reconnaître une connexion cryptée à ce que la barre d'adresse du navigateur change de „http://“ à „https://“ et au symbole de cadenas figurant sur la barre du navigateur.

Lorsque le cryptage SSL ou TLS est activé, les données que vous nous transmettez ne peuvent pas être lues par des tiers.

## **Renseignement, effacement et rectification**

Dans le cadre des dispositions légales en vigueur, vous avez le droit d'obtenir en tout temps et gratuitement des informations sur les données personnelles vous concernant que nous sauvegardons, sur leur origine et sur leur destinataire, ainsi que sur la finalité du traitement des données, et le cas échéant, le droit d'obtenir la rectification ou l'effacement de ces données. Si vous avez des questions à ce sujet ou sur le thème des données à caractère personnel, vous pouvez vous adresser à nous en tout temps.

## **Droit d'exiger la limitation du traitement**

Vous avez le droit d'exiger la limitation du traitement de vos données à caractère personnel. Pour ce faire, vous pouvez vous adresser à nous en tout temps. Vous avez le droit d'obtenir la limitation du traitement lorsque l'un des éléments suivants s'applique:

- Lorsque vous contestez l'exactitude des données à caractère personnel vous concernant, nous avons en règle générale besoin de temps afin de le vérifier. Pendant la durée de la vérification, vous avez le droit d'exiger la limitation du traitement des données à caractère personnel vous concernant.
- Lorsque le traitement était ou est illicite, vous avez la possibilité d'exiger la limitation de l'utilisation des données en lieu et place de l'effacement.
- Lorsque nous n'avons plus besoin des données à caractère personnel vous concernant aux fins du traitement, mais que celles-ci vous sont encore nécessaires pour la constatation, l'exercice ou la défense de droits en justice, vous avez le droit d'exiger la limitation du traitement des données en lieu et place de l'effacement.
- Lorsque vous vous êtes opposé au traitement en vertu de l'art. 21 al. 1 RGPD, il convient de procéder à une pondération entre vos intérêts et nos intérêts. Aussi longtemps que le fait de savoir quels intérêts sont prépondérants n'est pas établi, vous avez le droit d'exiger la limitation du traitement de vos données à caractère personnel.

Lorsque le traitement de vos données à caractère personnel a été limité, ces données ne peuvent, à l'exception de la conservation, être traitées qu'avec votre consentement, ou pour la constatation, l'exercice ou la défense de droits en justice, ou pour la protection des droits d'une autre personne physique ou morale, ou encore pour des motifs importants d'intérêt public de l'Union européenne ou d'un Etat membre.

## Opposition aux e-mails publicitaires

Par la présente, il est renoncé à l'utilisation des données de contact publiées dans le cadre de notre obligation de publication obligatoire des données, aux fins d'envois de publicité non expressément sollicitée et de matériel d'information. Les exploitants du site se réservent expressément le droit d'entreprendre des démarches juridiques en cas d'envoi non sollicité d'informations publicitaires, tels qu'e-mails de spam etc.

## 4. Saisie des données sur le présent site

### Fichiers journaux de serveur

Le fournisseur du site collecte et enregistre automatiquement des informations dans des „fichiers journaux de serveur“, que votre navigateur nous transmet automatiquement. Il s'agit des informations suivantes:

- Type et version du navigateur
- Système d'exploitation utilisé
- URL de référence
- Nom d'hôte de l'appareil qui accède au site
- Heure de la consultation du serveur
- Adresse IP

Ces données ne sont pas regroupées avec d'autres sources de données.

Ces données sont saisies sur la base de l'art. 6 al. 1 let. f RGPD. L'exploitant du site Internet a un intérêt légitime à la représentation exempte d'erreurs techniques et à l'optimisation de son site, raison pour laquelle il est nécessaire de saisir des fichiers journaux de serveur.

### Formulaire de contact

Lorsque vous nous adressez des demandes via un formulaire de contact, nous sauvegardons chez nous vos informations figurant dans le formulaire de contact, y compris les données de contact que vous nous indiquez, en vue du traitement de la demande ainsi que pour les cas où des questions complémentaires se poseraient. Nous ne transmettons pas ces données à des tiers sans votre consentement.

Le traitement de ces données a lieu sur la base de l'art. 6 al. 1 let. b RGPD, dans la mesure où votre demande est liée à l'exécution d'un contrat ou à l'exécution de mesures précontractuelles. Dans tous les autres cas, le traitement se fonde sur notre intérêt légitime à traiter efficacement les demandes qui nous sont adressées (art. 6 al. 1 let. f RGPD) ou sur votre consentement (art. 6 al. 1 let. a RGPD) si nous vous l'avons demandé.

Les données que vous communiquez dans le formulaire de contact restent chez nous jusqu'à ce que vous nous demandiez de les effacer, que vous révoquiez votre consentement à leur enregistrement ou jusqu'à ce que la finalité de l'enregistrement des données prenne fin (par exemple après la fin du traitement de votre demande). Les dispositions légales impératives, en particulier les délais légaux de conservation, sont réservées.

### Demande par e-mail, par téléphone ou par fax

Lorsque vous nous contactez par e-mail, par téléphone ou par fax, votre demande est enregistrée et traitée chez nous aux fins du traitement de votre demande, y compris l'ensemble des données à caractère personnel qu'elle contient (nom, demande). Nous ne transmettons pas ces données à des tiers sans votre consentement.

Le traitement de ces données a lieu sur la base de l'art. 6 al. 1 let. b RGPD, dans la mesure où votre demande est liée à l'exécution d'un contrat ou à l'exécution de mesures précontractuelles. Dans tous les autres cas, le traitement se fonde sur notre intérêt légitime à traiter efficacement les demandes qui nous sont adressées (art. 6 al. 1 let. f RGPD) ou sur votre consentement (art. 6 al. 1 let. a RGPD) si nous vous l'avons demandé.

Les données que vous communiquez via une demande de contact restent chez nous jusqu'à ce que vous nous demandiez de les effacer, que vous révoquiez votre consentement à leur enregistrement ou jusqu'à ce que la finalité de l'enregistrement des données prenne fin (par exemple après la fin du traitement de votre demande). Les dispositions légales impératives, en particulier les délais légaux de conservation, sont réservées.

## 5. Médias sociaux

### Plugins de médias sociaux avec Shariff

Ce site Internet utilise des plugins de médias sociaux (par exemple, Facebook, Twitter, Instagram, Pinterest, XING, LinkedIn, Tumblr).

En règle générale, vous pouvez reconnaître les plugins par la présence du logo du média social concerné. Afin de garantir la protection des données sur ce site Internet, nous utilisons ces plugins uniquement avec la solution „Shariff“. Ainsi, nous évitons que les données de plugins intégrées sur ce site Internet soient transmises au prestataire concerné déjà lors de votre première visite sur le site.

Ce n'est que lorsque vous activez le plugin concerné en cliquant sur le bouton correspondant qu'une connexion directe est établie avec le serveur du prestataire (consentement). Dès que vous activez le plugin, le prestataire concerné reçoit l'information selon laquelle vous avez visité ce site Internet avec votre adresse IP. Lorsque vous êtes connecté en même temps à votre compte du média social concerné (par exemple, Facebook), le prestataire concerné peut attribuer la visite de ce site Internet à votre compte d'utilisateur.

L'activation du plugin constitue un consentement au sens de l'art. 6 al. 1 let. a RGPD. Vous avez la possibilité de révoquer ce consentement en tout temps pour l'avenir.

## 6. Outils d'analyse et publicité

### Google Analytics

Ce site Internet utilise les fonctions du service d'analyse de sites Internet Google Analytics. Le prestataire est la société Google Ireland Limited („Google“), Gordon House, Barrow Street, Dublin 4, Irlande.

Google Analytics permet à l'exploitant du site Internet d'analyser le comportement des visiteurs du site. Ce faisant, l'exploitant du site reçoit plusieurs données d'utilisation, par exemple la consultation de la page, la durée de la visite, les systèmes d'exploitation utilisés et l'origine de l'utilisateur. Google regroupe le cas échéant ces données dans un profil, qui est attribué à l'utilisateur concerné et à son appareil.

Google Analytics utilise des technologies qui permettent de reconnaître l'utilisateur à des fins d'analyse du comportement d'utilisation (par exemple, cookies ou Device-Fingerprinting). Les informations saisies par Google concernant l'utilisation de ce site Internet sont généralement transmises à un serveur de Google aux Etats-Unis pour y être sauvegardées.

L'utilisation de cet outil d'analyse a lieu sur la base de l'art. 6 al.1 let. f RGPD. L'exploitant du site Internet a un intérêt légitime à l'analyse du comportement d'utilisateur afin d'optimiser son offre et sa publicité. Si votre consentement a été demandé (par exemple, le consentement à l'enregistrement des cookies), le traitement a lieu exclusivement sur la base de l'art. 6 al.1 let. a RGPD; le consentement peut être révoqué en tout temps.

Le transfert des données aux Etats-Unis se fonde sur les clauses contractuelles types de la Commission européenne. Vous trouverez de plus amples informations ici: [https:// privacy.google.com/businesses/controllerterms/mccs/](https://privacy.google.com/businesses/controllerterms/mccs/).

### Anonymisation IP

Sur ce site Internet, nous avons activé la fonction anonymisation IP. Elle permet à Google d'abrégier votre adresse IP à l'intérieur des Etats membres de l'Union européenne ou dans d'autres Etats parties à l'Accord sur l'Espace Economique Européen avant d'être transmis aux Etats-Unis. Ce n'est que dans des cas exceptionnels que votre adresse IP complète est transmise à un serveur de Google aux Etats-Unis pour y être abrégée. Google utilise ensuite ces informations pour le compte de l'exploitant de ce site Internet, afin d'analyser votre utilisation du site, d'établir des rapports sur les activités web et pour fournir d'autres services liés à l'utilisation du site et d'Internet pour l'exploitant du site. L'adresse IP transmise par votre navigateur dans le cadre de Google Analytics n'est pas mise en relation avec d'autres données détenues par Google.

### Plugin de navigateur

Vous pouvez empêcher la saisie et le traitement de vos données par Google en téléchargeant et en installant le plugin de navigateur disponible sur le lien suivant: <https://tools.google.com/dlpage/gaoptout?hl=fr>.

Vous trouverez de plus amples informations sur la gestion des données d'utilisation par Google dans les Règles de confidentialité de Google: [https:// support.google.com/analytics/answer/6004245?hl=fr](https://support.google.com/analytics/answer/6004245?hl=fr).

### Sous-traitance

Nous avons conclu avec Google un contrat relatif à la sous-traitance et appliquons intégralement les exigences strictes des autorités allemandes de protection des données lors de l'utilisation de Google Analytics.

### Durée de conservation

Les données enregistrées par Google sur le plan des utilisateurs et des événements et qui sont reliées à des cookies, des identifiants d'utilisateurs (par exemple, ID utilisateur) ou des identifiants publicitaires (par exemple, cookies DoubleClick, identifiant publicitaire Android), sont anonymisées ou effacées après 14 mois. Vous trouverez de plus amples informations à ce sujet au lien suivant: <https://support.google.com/analytics/answer/7667196?hl=fr>

## 7. Newsletter

### Données de Newsletter

Si vous souhaitez obtenir la Newsletter proposée sur le site Internet, nous avons besoin de votre adresse e-mail ainsi que des informations qui nous permettent de vérifier que vous êtes bien le détenteur de l'adresse e-mail indiquée et que vous consentez à la réception de la Newsletter. Nous ne collectons aucune autre donnée, ou alors uniquement sur une base volontaire. Nous utilisons ces données exclusivement aux fins de l'envoi des informations demandées et ne les transmettons pas à des tiers.

Le traitement des données indiquées dans le formulaire d'inscription à la Newsletter a lieu exclusivement sur la base de votre consentement (art. 6 al.1 let. a RGPD). Vous avez la possibilité de révoquer en tout temps le consentement accordé à l'enregistrement des données et de l'adresse e-mail, ainsi qu'à leur utilisation pour l'envoi de la Newsletter en cliquant sur le lien „Se désabonner“ figurant dans la „Newsletter“. La légalité des traitements de données qui ont déjà eu lieu n'est pas affectée par la révocation.

Les données enregistrées chez nous que vous nous transmettez aux fins de l'obtention de la Newsletter sont enregistrées chez nous ou chez le fournisseur de la Newsletter jusqu'à ce que vous vous désabonniez de la Newsletter, et sont effacées après votre désabonnement ou votre suppression de la liste de distribution. Nous nous réservons le droit d'effacer ou de bloquer à notre entière discrétion des adresses e-mail de notre liste de distribution dans le cadre de notre intérêt légitime conformément à l'art. 6 al.1 let. f RGPD.

Après votre retrait de la liste de distribution de la Newsletter, votre adresse e-mail sera enregistrée chez nous ou chez le fournisseur de la Newsletter sur une liste noire afin d'empêcher de futurs mails. Les données issues de la liste noire sont utilisées uniquement à cette fin et ne sont pas regroupées avec d'autres données. Cela est effectué dans votre intérêt ainsi que dans notre intérêt au respect des prescriptions légales lors de l'envoi de Newsletters (intérêt légitime au sens de l'art. 6 al.1 let. f RGPD). L'enregistrement dans la liste noire n'est pas limitée dans le temps. Vous pouvez vous opposer à l'enregistrement si vos intérêts prévalent sur notre intérêt légitime.

## **Evalanche**

Ce site Internet utilise Evalanche pour l'envoi de Newsletters. Le fournisseur du service est la société SC-Networks GmbH, Enzianstr. 2, 83219 Starnberg. Evalanche est un service permettant notamment d'organiser et d'analyser l'envoi de Newsletters. Les données que vous indiquez aux fins de l'obtention de la Newsletter sont enregistrées sur les serveurs d'Evalanche en Allemagne.

Si vous ne souhaitez pas d'analyse par Evalanche, vous devez vous désabonner de la Newsletter. À cet effet, nous fournissons un lien correspondant dans chaque message de Newsletter. Vous pouvez également vous désabonner de la Newsletter directement sur le site.

## **Analyse des données par Evalanche**

Aux fins de l'analyse, les e-mails envoyés avec Evalanche contiennent un „pixel de traçage“ qui établit une connexion avec les serveurs d'Evalanche lors de l'ouverture de l'e-mail. Cela permet au service de déterminer si vous avez ouvert un message de Newsletter. De plus, nous pouvons déterminer avec l'aide d'Evalanche si vous avez cliqué sur les liens figurant dans le message de Newsletter et si oui, lesquels. Tous les liens figurant dans l'e-mail sont des liens de traçage, qui permettent de compter le nombre de clics que vous effectuez.

## **Bases légales**

Le traitement des données est basé sur votre consentement (art. 6 al. 1 let. a RGPD). Vous avez le droit de retirer en tout temps le consentement accordé. La légalité des traitements de données qui ont déjà eu lieu n'est pas affectée par la révocation.

## **Conclusion d'un contrat relatif à la sous-traitance des données**

Nous avons conclu un contrat avec la société SC Networks dans lequel celle-ci s'engage à protéger les données de nos clients et à ne pas les transmettre à des tiers.

## **8. Plugins et outils**

### **Vimeo**

Ce site Internet utilise les plugins du portail vidéo Vimeo. Le fournisseur est la société Vimeo Inc., 555 West 18th Street, New York, New York 10011, USA.

Lorsque vous visitez l'une de nos pages dotées d'une vidéo Vimeo, une connexion est établie avec les serveurs de Vimeo. Ce faisant, l'information selon laquelle vous avez visité notre site est transmise aux serveurs de Vimeo. De plus, Vimeo a accès à votre adresse IP. Ceci s'applique même si vous n'êtes pas connecté à Vimeo ou lorsque vous n'avez pas de compte Vimeo. Les informations saisies par Vimeo sont transmises aux serveurs de Vimeo aux Etats-Unis.

Lorsque vous êtes connecté à votre compte Vimeo, pour permettre à Vimeo d'attribuer directement votre comportement de navigation à votre profil personnel. Vous pouvez empêcher ceci en vous déconnectant de votre compte Vimeo.

Pour reconnaître le visiteur du site Internet, Vimeo utilise des cookies ou des technologies comparables de reconnaissance (par exemple, Device-Fingerprinting).

L'utilisation de Vimeo a lieu dans l'intérêt d'une représentation adaptée de notre offre en ligne. Cela constitue un intérêt légitime au sens de l'art. 6 al.1 let. f RGPD. Si nous avons demandé votre consentement, le traitement a lieu exclusivement sur la base de l'art 6 al.1 let. a RGPD; ce consentement peut être révoqué en tout temps.

Le transfert des données aux Etats-Unis se fonde sur les clauses contractuelles types de la Commission européenne et sur la déclaration de Vimeo sur les „intérêts commerciaux légitimes“. Vous trouverez de plus amples informations ici: <https://vimeo.com/privacy>.

Vous trouverez en outre des informations supplémentaires sur la gestion des données des utilisateurs par Vimeo dans la Politique de confidentialité de Vimeo sur: <https://vimeo.com/privacy>.



## Google Maps

Ce site utilise le service de cartographie Google Maps. Le prestataire est la société Google Ireland Limited („Google“), Gordon House, Barrow Street, Dublin 4, Irlande.

Afin d'utiliser les fonctions de Google Maps, il est nécessaire de sauvegarder votre adresse IP. En règle générale, ces informations sont transférées à un serveur de Google aux Etats-Unis pour y être enregistrées. Le prestataire de ce site n'a aucune influence sur ce transfert de données. Lorsque Google Maps est activé, Google peut utiliser les polices de caractères Google Web Fonts. Lors de la consultation de Google Maps, votre navigateur charge les polices de caractères nécessaires dans le cache de votre navigateur afin d'afficher correctement les textes et les polices d'écriture.

L'utilisation de Google Maps a lieu dans l'intérêt d'une représentation adaptée de notre offre en ligne et de la possibilité de trouver facilement les endroits indiqués sur notre site Internet. Cela constitue un intérêt légitime au sens de l'art. 6 al.1 let. f RGPD. Si nous avons demandé votre consentement, le traitement a lieu exclusivement sur la base de l'art 6 al.1 let. a RGPD; ce consentement peut être révoqué en tout temps.

Le transfert des données aux Etats-Unis se fonde sur les clauses contractuelles types de la Commission européenne. Vous trouverez de plus amples informations ici: <https://privacy.google.com/businesses/gdprcontrollerterms/> et <https://privacy.google.com/businesses/gdprcontrollerterms/sccs/>.

Vous trouverez de plus amples informations sur la gestion des données des utilisateurs dans les Règles de confidentialité de Google: <https://support.google.com/analytics/answer/6004245?hl=fr>.

## 9. Services de l'entreprise

### Gestion des données de postulation

Vous avez la possibilité de postuler à des postes vacants dans notre entreprise (par exemple, par e-mail, par courrier postal ou en utilisant le formulaire de postulation en ligne). Par la suite, nous vous informerons sur l'étendue, la finalité et l'utilisation des données à caractère personnel vous concernant que nous collectons dans le cadre du processus de postulation. Nous garantissons que la collecte, le traitement et l'utilisation de vos données ont lieu en conformité avec le droit sur la protection des données et l'ensemble des autres dispositions légales, et que vos données sont traitées avec une stricte confidentialité.

### Etendue et finalité de la collecte des données

Lorsque vous nous transmettez une postulation, nous trions les données personnelles vous concernant en lien avec cette postulation (par exemple, données de contact et de communication, documents de candidature, notes dans le cadre d'entretiens d'embauche, etc.) dans la mesure où cela est nécessaire à la décision et à la création d'un rapport de travail. La base légale est le nouvel art. 26 de la loi fédérale allemande sur la protection des données BDSG (négociation d'un rapport de travail) et l'art. 6 al.1 let. b RGPD (exécution de mesures précontractuelles) et, si vous avez donné votre consentement, l'art. 6 al.1 let. a RGPD. Vous avez la possibilité de révoquer votre consentement en tout temps. Au sein de notre entreprise, vos données à caractère personnel sont transmises exclusivement aux personnes qui sont impliquées dans le traitement de votre postulation.

Si votre postulation aboutit à un engagement, les données que vous nous avez transmises sont enregistrées dans nos systèmes de traitement des données sur la base du nouvel art. 26 BDSG et de l'art. 6 al.1 let. b RGPD aux fins de l'exécution du rapport de travail.

### Durée de conservation des données

Si nous ne sommes pas en mesure de vous proposer une offre d'emploi, si vous refusez une offre d'emploi ou si vous retirez votre postulation, nous nous réservons le droit de conserver chez nous les données que vous nous transmettez sur la base de notre intérêt légitime (art. 6 al.1 let. f RGPD) jusqu'à 6 mois après la fin de la procédure de candidature (refus ou retrait de la candidature). Ensuite, les données seront effacées et les documents de postulation physiques seront détruits. Les données sont conservées en particulier pour des raisons de preuve en cas de litige juridique. S'il apparaît que les données seront nécessaires après la fin du délai de 6 mois (par exemple en raison d'un litige juridique pendant ou imminent), les données seront effacées uniquement lorsque le but pour lequel elles ont été conservées prendra fin.

En outre, les données peuvent être conservées plus longtemps lorsque vous y avez consenti (art. 6 al.1 let. a RGPD) ou lorsque des obligations légales de conservation font obstacle à l'effacement.

### Intégration dans le pool de candidats

Si nous ne pouvons pas vous faire d'offre d'emploi, il est possible le cas échéant de vous intégrer dans notre équipe de candidats. En cas d'intégration, tous les documents et informations issus de la candidature sont transférés dans le pool de candidats afin de pouvoir vous contacter en cas de postes vacants susceptibles de vous correspondre.

L'intégration dans le pool de candidats a lieu exclusivement sur la base de votre consentement exprès (art. 6 al.1 let. a RGPD). Le fait de donner votre consentement est volontaire et n'a aucun rapport avec une procédure de candidature en cours. La personne concernée peut révoquer son consentement en tout temps. Dans ce cas, les données sont effacées définitivement du pool de candidats, sauf en cas de motifs de conservation légaux.

Les données issues du pool de candidats sont effacées définitivement au plus tard deux ans après l'octroi du consentement. Source: eRecht24